

V Bruseli 23. marca 2026  
(OR. en)

7607/26

AGRI 202  
DEVGEN 54  
ENV 267  
ONU 16  
POLCOM 110

**POZNÁMKA K BODU A**

---

Od: Generálny sekretariát Rady  
Komu: Rada  
Predmet: Aktualizované usmernenia EÚ na rokovania skupiny G20  
o poľnohospodárstve

---

Osobitný výbor pre poľnohospodárstvo po dohode na zasadnutí 23. marca 2026 vyzýva Radu, aby na jednom zo svojich nadchádzajúcich zasadnutí schválila pripojené usmernenia ako bod A.

## **Aktualizované usmernenia EÚ na rokovania skupiny G20 o poľnohospodárstve**

*V tejto poznámke sa stanovujú priority pre EÚ a jej členské štáty a je určená len na interné použitie delegácií EÚ a členských štátov.*

### **I. ÚVOD**

V roku 2026 vykonávajú rotujúce predsedníctvo skupiny G20 Spojené štáty americké. USA uviedli, že nezorganizujú osobitnú pracovnú skupinu G20 pre poľnohospodárstvo. O témach súvisiacich s poľnohospodárstvom a potravinovou bezpečnosťou by sa potenciálne mohlo diskutovať pod záštitou ministrov obchodu, inovácií a/alebo zahraničných vecí.

Je nepravdepodobné, že sa uskutoční zasadnutie ministrov poľnohospodárstva krajín G20.

V ďalšom texte je uvedený stručný prehľad priorít, ktorým by sa EÚ mala riadiť, ak by sa diskutovalo o poľnohospodárskych témach:

- **zabezpečiť** kontinuitu a **synergie s minulými postupmi a iniciatívami G20** v duchu posilnenia spolupráce s hostiteľskou krajinou a ostatnými členmi G20 a so zreteľom na dlhodobý strategický význam poľnohospodárstva a potravinovej bezpečnosti,
- podporovať **medzinárodné kontakty týkajúce sa agropotravinovej politiky** a propagovať širšie politické ciele EÚ v súlade s Víziou Komisie pre poľnohospodárstvo a potravinárstvo,
- posilniť **odolnosť globálnych potravinových hodnotových reťazcov** voči systémovým otrasom a dlhodobým výzvam vrátane otrasov vyplývajúcich zo zmeny klímy, degradácie pôdy, odlesňovania, nedostatku vody a straty biodiverzity,
- zachovať podporu **prechodu na udržateľné poľnohospodárske postupy** a záväzok voči **multilaterálnemu obchodnému systému založenému na pravidlách**, čo sú kľúčové piliere dlhodobej globálnej potravinovej bezpečnosti,

- opätovne potvrdiť **prijaté záväzky**, najmä pokiaľ ide o ciele udržateľného rozvoja a zmenu klímy, o neustálu podporu Informačného systému pre poľnohospodárske trhy (AMIS) a o úsilie riešiť potravinové straty, plytvanie potravinami a antimikrobiálnu rezistenciu.

Predchádzajúce usmernenia EÚ<sup>1</sup> sú vo všeobecnosti stále relevantné, vzťahujú sa na väčšinu problematických oblastí a obdobne sa uplatňujú aj na diskusie na fóre G7. Napriek tomu predkladáme nasledujúce zhrnutie, ktorá môže slúžiť ako základ pre účasť EÚ a jej členských štátov na prípadných rokovaní skupiny G20 súvisiacich s nastolenými témami.

## II. USMERNENIA PRE EÚ A JEJ ČLENSKÉ ŠTÁTY

1. Nabádať na **mnohostrannú spoluprácu medzi členmi skupiny G20** s cieľom riešiť otázky spoločného globálneho záujmu v otázkach udržateľného poľnohospodárstva, potravinovej bezpečnosti a výživy a podporovať predchádzajúce pozície, v ktorých sa dosiahol konsenzus, a medzinárodné záväzky v týchto oblastiach, pričom by sa mala zohľadňovať náročná geopolitická dynamika a zabezpečovať súdržnosť medzi pracovnými okruhmi G20.
2. Obzvlášť **zachovať angažovanosť skupiny G20** v oblasti udržateľnosti vo všetkých jej troch rozmeroch (hospodárskom, sociálnom, environmentálnom) a naďalej venovať pozornosť potravinovým stratám a plytvaniu potravinami, manažmentu biodiverzity a prírodných zdrojov, ako aj sociálnym aspektom, ako je začleňovanie žien a mládeže a generačná obnova v poľnohospodárstve.

---

<sup>1</sup> „Aktualizované usmernenia EÚ na zasadnutie ministrov poľnohospodárstva skupiny G20, 18. septembra 2025, Kapské mesto, Južná Afrika“ – dokument 6546/25.

3. Po nedávnych systémových otrasoch posilniť **odolnosť** globálnych dodávateľských reťazcov poľnohospodárskych a potravinových systémov, a to aj s prihliadnutím na Agendu OSN 2030 a na medzinárodné aspekty Vízie EÚ pre poľnohospodárstvo a potravinárstvo.
4. Podporovať snahy o **zodpovedné investície do poľnohospodárstva**, zabezpečiť, aby sa tieto investície vykonávali spôsobom, ktorý je v súlade s medzinárodne prijatými usmerneniami<sup>2</sup>, a podporovať zapojenie súkromného sektora a ďalších zainteresovaných strán do zvyšovania poľnohospodárskej kapacity udržateľným spôsobom s dôrazom aj na rodinné farmárčenie a malých poľnohospodárov.
5. Naďalej podporovať **výskum a inovácie zamerané na zvýšenie udržateľnosti** vrátane informačných a komunikačných technológií v poľnohospodárstve. V tejto súvislosti však treba mať na pamäti citlivú povahu „transferov technológií“ a trvať na tom, že každá takáto výmena musí byť dobrovoľná a v súlade s uplatniteľným medzinárodným právom a právami duševného vlastníctva.
6. Na účely zlepšenia transparentnosti poľnohospodárskych trhov zabezpečiť nepretržitú prevádzku a financovanie príslušných iniciatív skupiny G20, najmä **Informačného systému pre poľnohospodárske trhy (AMIS)**.
7. Zdôrazňovať význam **multilaterálneho systému založeného na pravidlách** pre agropotravinový obchod. V záujme postupného zosúlad'ovania medzinárodných noriem s politickými cieľmi EÚ sa usilovať o presadzovanie udržateľnosti ako priority v poľnohospodárskej a agropotravinárskej obchodnej politike.

---

<sup>2</sup> Najmä usmernenia CFS-RAI a CFS-VGGT (*dobrovoľné usmernenia pre zodpovednú správu držby*).

8. Vo vhodných prípadoch posilňovať súdržnosť s príslušnými aktivitami **medzinárodných organizácií** a fór, ako sú G7, WTO, FAO, CFS a OECD, a podporovať spoluprácu pri budovaní kapacít poľnohospodárskych a potravinových systémov v rozvojových regiónoch. V tejto súvislosti ďalej podporovať integráciu **Africkej únie** ako nadnárodného orgánu, ktorý sa stal nedávno členom skupiny G20, a účasť všetkých členov skupiny G20.
-